

Tableau des signes complémentaires utilisés pour la *Transcription* de l'arabe en caractères latins

ḍ : d emphatique

ṭ : th anglais de *the*

ǧ : dj = j anglais de *joy*

ġ : gh = r français de *roi*

ḥ : h anglais de *holy*

ḵ : kh = j en espagnol ou ch en allemand

ṣ : s emphatique

š : ch français ou sh anglais

ṭ̣ : t emphatique

ṭ̣ : th = th anglais de *thought*

ā ; ū ; ī sont des voyelles longues

Le ʿayn arabe est transcrit / ʿ /

Le qāf arabe par la lettre q.